

245817-2026 - Състезателна процедура

Германия – Услуги по уебдизайн – Internet Relaunch des Bezirk Oberbayern

OJ S 70/2026 10/04/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим - Обявление за промяна
Услуги

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Bezirk Oberbayern

Електронна поща: vergabe@bezirk-oberbayern.de

Правна категория на купувача: Публичноправна организация, контролирана от местен орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Internet Relaunch des Bezirk Oberbayern

Описание: Die bestehenden Webseiten des Bezirks Oberbayern und deren Einrichtungen erfüllen die aktuellen Anforderungen an Nutzerfreundlichkeit, Barrierefreiheit, technische Weiterentwicklungsfähigkeit sowie an eine zeitgemäße digitale Kommunikation nur noch eingeschränkt. Struktur, Inhalte und Nutzerführung sind nur teilweise an den Bedürfnissen der Nutzerinnen und Nutzer ausgerichtet. Zudem erschweren technische und strukturelle Einschränkungen die Weiterentwicklung der Website sowie die effiziente Pflege und Bereitstellung von Inhalten. Vor diesem Hintergrund besteht der Bedarf, die Website des Bezirks Oberbayern konzeptionell, gestalterisch und technisch neu zu entwickeln. Ziel ist eine nutzerorientierte, barrierearme und zukunftsfähige Website, die den Zugang zu Informationen, Leistungen und Angeboten des Bezirks Oberbayern erleichtert und eine klare Orientierung für unterschiedliche Zielgruppen ermöglicht. Die zukünftige Website soll zudem die Marke des Bezirks Oberbayern im digitalen Raum angemessen abbilden und dessen Rolle als sozialer und kultureller Gestalter in der Region sichtbar machen. Die Website des Bezirks Oberbayern umfasst 892 Navigationspunkte mit Textseiten, 542 Meldungen mit ca. 1400 relevanten Textseiten. Insgesamt sind es 4043 Textseiten. Hinzu kommen 3700 Adressen (3100 in der Einrichtungssuche), die perspektivisch über eine Schnittstelle eingebunden werden können. Die Website zählt aktuell 6152 Medien.

Идентификатор на процедурата: 66aacb13-4fbe-473c-8083-4c83242f1b8f

Вътрешен идентификатор: 2025_0115-1-1360

Вид процедура: Договаряне с предварително публикуване на покана за участие в състезателна процедура / състезателна с договаряне

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cprv): 72413000 Услуги по уебдизайн

Допълнителна класификация (cprv): 32412110 Интернет мрежа

2.1.2. Място на изпълнение

Град: München

Пощенски код: 80538

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Държава: Германия

2.1.3. Стойност

Прогнозна стойност, без да се включва ДДС: 316 000,00 EUR

2.1.4. Обща информация

Правно основание:

Директива 2014/24/ЕС

vgv -

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални

основания за изключване: Gemäß § 123, 124 GWB, § 57, 42 Abs. 1 VgV und § 16 VOB/A

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: Internet Relaunch des Bezirk Oberbayern

Описание: Die bestehenden Webseiten des Bezirks Oberbayern und deren Einrichtungen erfüllen die aktuellen Anforderungen an Nutzerfreundlichkeit, Barrierefreiheit, technische Weiterentwicklungsfähigkeit sowie an eine zeitgemäße digitale Kommunikation nur noch eingeschränkt. Struktur, Inhalte und Nutzerführung sind nur teilweise an den Bedürfnissen der Nutzerinnen und Nutzer ausgerichtet. Zudem erschweren technische und strukturelle Einschränkungen die Weiterentwicklung der Website sowie die effiziente Pflege und Bereitstellung von Inhalten. Vor diesem Hintergrund besteht der Bedarf, die Website des Bezirks Oberbayern konzeptionell, gestalterisch und technisch neu zu entwickeln. Ziel ist eine nutzerorientierte, barrierearme und zukunftsfähige Website, die den Zugang zu Informationen, Leistungen und Angeboten des Bezirks Oberbayern erleichtert und eine klare Orientierung für unterschiedliche Zielgruppen ermöglicht. Die zukünftige Website soll zudem die Marke des Bezirks Oberbayern im digitalen Raum angemessen abbilden und dessen Rolle als sozialer und kultureller Gestalter in der Region sichtbar machen. Die Website des Bezirks Oberbayern umfasst 892 Navigationspunkte mit Textseiten, 542 Meldungen mit ca. 1400 relevanten Textseiten. Insgesamt sind es 4043 Textseiten. Hinzu kommen 3700 Adressen (3100 in der Einrichtungssuche), die perspektivisch über eine Schnittstelle eingebunden werden können. Die Website zählt aktuell 6152 Medien.

Вътрешен идентификатор: ce13436a-2a05-4ebd-9216-dfc656d4486a

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cpv): 72413000 Услуги по уебдизайн

Допълнителна класификация (cpv): 32412110 Интернет мрежа

5.1.2. Място на изпълнение

Град: München

Пощенски код: 80538

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Държава: Германия

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 01/09/2026

Крайна дата на продължителността: 31/08/2030

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС

Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)

: да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): не

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Среден годишен персонал

Описание на критерия за подбор: Die Eignungskriterien finden Sie unter nachfolgendem

Link. Diese müssen nicht ausschließlich auf die angegebene Kategorie zutreffen, sondern

können auch für weitere gelten. <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/subproject/bf9ba3f1-9f02-4032-8b32-8ebcbe84b7c9/suitabilitycriteria>

Критериите ще бъдат използвани за подбор на кандидатите, които да бъдат поканени за втория етап на процедурата

Ред на значимост: 6,00

Информация за втория етап на двуетапна процедура:

Минимален брой кандидати, които да бъдат поканени за втория етап на процедурата: 3

Максимален брой кандидати, които да бъдат поканени за втория етап на процедурата: 3

Процедурата ще бъде извършена на няколко последователни етапа. На всеки етап

може да бъдат отстранени някои участници

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Наименование: Preis

Описание: Preis

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 40

Критерий:

Вид: Качество

Наименование: Leistungsbewertung gemäß Kriterienkatalog

Описание: Die Leistungskriterien werden in der Ausschreibungsphase definiert.

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 60

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Краен срок за искане на допълнителна информация: 03/05/2026 23:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/2233dee6-6331-4d92-b4d4-c611c29ea0f3>

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия на процедурата:

Очаквана дата на изпращане на поканите за представяне на оферти: 18/05/2026

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/2233dee6-6331-4d92-b4d4-c611c29ea0f3>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Разрешено

Краен срок за получаване на заявления за участие: 11/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:

По преценка на купувача всички липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Gemäß § 56 Abs. 2 VgV, § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: да

Ще се използва електронно плащане: да

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer

Südbayern - Regierung von Oberbayern

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Bezirk Oberbayern ZVS

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване) : Vergabekammer Südbayern - Regierung von Oberbayern

8. Организации

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Bezirk Oberbayern

Регистрационен номер: 0420b596-8db7-4be9-b577-43cd83e0d9e6

Отдел: Referat 11

Пощенски адрес: Prinzregentenstr. 14

Град: München

Пощенски код: 80538

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Държава: Германия

Звено за контакт: Referat 11

Електронна поща: vergabe@bezirk-oberbayern.de

Телефон: +49 89219811300

Факс: +49 8921980511300

Интернет адрес: <http://www.bezirk-oberbayern.de>

Профил на купувача: <https://portal.deutsche-evergabe.de>

Роли на тази организация:

Купувач

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Vergabekammer Südbayern - Regierung von Oberbayern

Регистрационен номер: 4769482d-d217-40d7-baa7-427bc3469f46

Пощенски адрес: Maximilianstrasse 39

Град: München

Пощенски код: 80538

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Държава: Германия

Електронна поща: poststelle@reg-ob.bayern.de

Телефон: +49 8921760

Факс: +49 8921762914

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Bezirk Oberbayern ZVS

Регистрационен номер: 1c44d1cc-b925-4568-896d-903a1a8bbd9c

Отдел: Zentrale Vergabestelle

Пощенски адрес: Prinzregentenstraße 14

Град: München

Пощенски код: 80538

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Държава: Германия

Звено за контакт: Zentrale Vergabestelle

Електронна поща: vergabe@bezirk-oberbayern.de

Телефон: +49 89219811300

Интернет адрес: <https://www.bezirk-oberbayern.de/>

Роли на тази организация:

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

8.1. ORG-0004

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83

Град: Bonn

Пощенски код: 53119

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

Електронна поща: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Телефон: +49228996100

Роли на тази организация:

TED eSender

10. Промяна

Версия на предишното обявление, което трябва да бъде променено

:

d9591bc7-e5ac-4ecc-8520-7b214847c0e2-01

Основна причина за промяната

:

Поправка на грешки, допуснати от купувача

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 68bfc64a-39a0-414e-9555-052670a87db6 - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 09/04/2026 14:32:33 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 245817-2026

Номер на броя на ОВ S: 70/2026

Дата на публикуване: 10/04/2026